

Handleiding MiniVision

Inhoud

Handleiding MiniVision.....	1
Introductie.....	5
Inhoud van de doos.....	6
Productbeschrijving.....	7
Voorkant.....	7
Bovenkant.....	8
Rechterzijde.....	8
Onderkant.....	8
Achterkant.....	8
Klaarmaken voor gebruik.....	9
Plaats simkaart.....	9
Plaats de batterij.....	9
Laad de batterij op.....	9
Zet de MiniVision aan en uit.....	9
Slaapstand.....	9
Instellingen bij opstarten.....	10
Ontgrendel je simkaart met de pincode.....	10
Aan De Slag.....	11
De gebruikersinterface.....	11
Door het menu van de MiniVision bladeren.....	11
Het volume van de MiniVision aanpassen.....	11
Typen met het toetsenbord.....	12
Dicteren met spraakherkenning.....	12
Een tekst verwijderen.....	12
Een tekst aanpassen.....	12
Invoerveld menu.....	13
Invoerveld hulptoetsen.....	13
Toegankelijkheid hulptoetsen.....	13
Thuis scherm en Lijst van toepassingen.....	14
Thuis scherm.....	14
Lijst van toepassingen.....	14
Telefoon.....	15
Inkomende oproep beantwoorden.....	15
Oproep beëindigen.....	15

Inkomende oproep afwijzen	15
Iemand opbellen	15
Opties tijdens het bellen.....	16
Oproepgeschiedenis	16
Instellingen.....	17
Snelloetsen	18
Contacten	19
Contacten importeren	19
Contact aanmaken.....	19
Contact wijzigen.....	20
Contact verwijderen	20
Contacten verwijderen	21
Contact zoeken.....	21
Contact opbellen.....	21
Bericht sturen naar contact	21
Contact delen via tekstbericht.....	21
Contacten exporteren	21
Sms	22
Berichten beheren in Gesprekmodus	22
Nieuw bericht versturen	22
Bericht versturen naar meerdere ontvangers.....	22
Bericht doorsturen	22
Nieuwe berichten lezen.....	22
Bericht beantwoorden	22
Bericht verwijderen	23
Gesprek verwijderen	23
Verwijder alle gesprekken.....	23
Contact aanmaken.....	23
Contact opbellen	23
Instellingen.....	23
Berichten beheren in Chronologische modus.....	23
Nieuw bericht versturen	24
Bericht versturen naar meerdere ontvangers.....	24
Bericht doorsturen	24
Nieuwe berichten lezen.....	24
Bericht beantwoorden	24
Bericht verwijderen	24
Alle berichten verwijderen.....	24
Contact aanmaken.....	24

Contact opbellen.....	24
Instellingen.....	25
Alarm.....	26
Alarm toevoegen.....	26
Alarm stoppen.....	27
Alarm wijzigen.....	27
Alarm Uitschakelen / Inschakelen.....	27
Alarm verwijderen	27
Alle alarmen verwijderen.....	27
Agenda.....	28
Afspraak toevoegen	28
Alarm van de afspraak stoppen	28
Afspraak wijzigen	28
Afspraak verwijderen	28
Alle afspraken verwijderen.....	28
Zoek een afspraak.....	28
FM Radio.....	29
Radio luisteren.....	29
Voeg radiostation toe aan favorieten	29
Kleursensor	30
Kleuren herkennen	30
Kleur zoeken.....	30
Signaal bij het vinden van een kleur	30
Rekenmachine	31
Voer berekening uit.....	31
SOS.....	32
SOS-functie Inschakelen / Uitschakelen.....	32
Stel de SOS-functie in.....	32
Instellingen	33
Weergave	33
Schermlezer.....	33
Bluetooth.....	34
Wifi.....	34
Netwerk.....	35
Beveiliging	35
Taal.....	36
Toetsenbord.....	36
Datum en tijd.....	36
Over de telefoon	37

Technische Specificatis	38
Ontwerp	38
Hardware	38
In geval van problemen	39
De telefoon gaat niet aan / Ik heb een zwart scherm	39
De leesbaarheid van mijn scherm is niet goed	39
Mijn telefoon schakelt automatisch uit	39
Mijn telefoon heeft een laag batterijniveau.....	39
Mijn telefoon laadt niet goed op	39
Mijn telefoon is niet verbonden met een netwerk.....	39
Simkaart fout / Kan geen functies uitvoeren	39
Ik kan niet bellen	39
Ik kan geen oproepen ontvangen	40
De geluidskwaliteit van gesprekken is niet optimaal	40
Er wordt geen oproep gemaakt wanneer ik naar een nummer bel vanuit mijn contactenlijst..	40
Ik heb geen toegang tot mijn voicemail.....	40
Mijn simkaart is geblokkeerd.....	40
Over dit document	41
Juridische notities en Garantie	42
Voorzorgen voor gebruik en waarschuwingen	42
Gezondheid en Veiligheid	42
Garantie.....	42
Specific Absorption Rate Information.....	43
Klantendienst	43
Handelsmerken.....	43
Index – Navigatietoetsen	44
Index – Alfanumerieke toetsen	45
Index – Hulptoetsen Toegankelijkheid.....	46
Index – Hulptoetsen invoerveld	47

Introductie

MiniVision is een mobiele telefoon, speciaal ontwikkeld voor blinden en slechtzienden. Met zijn voelbare toetsen en spraakhulp is de MiniVision 100% toegankelijk en gemakkelijk in gebruik. De gebruikersomgeving en functies van deze telefoon zijn volledig aangepast om het leerproces en het alledaags gebruik te vergemakkelijken.

Deze handleiding is ontworpen om je stap voor stap te begeleiden bij het gebruik van de verschillende functies. Het is een aanvulling op de Quick Start Guide en zorgt ervoor dat je alles uit je MiniVision haalt.

Inhoud van de doos

MiniVision bevat:

- Een batterij
- Een AC oplader 220 / 110 Volt – 5 Volt USB
- Een micro USB kabel
- Oortjes met microfoon
- Een nekkoord
- Een Quick User Guide

De accessoires, configuratie of productversie kan verschillen per land.

Het uiterlijk en de kenmerken van het product en de accessoires kunnen zonder waarschuwing veranderen.

We raden aan om enkel accessoires te gebruiken die goedgekeurd zijn door KAPSYS. Het gebruik van andere accessoires kan leiden tot prestatievermindering en andere problemen, die niet gedekt worden door de garantie.

Productbeschrijving

Voorkant

De voorkant van de MiniVision is opgedeeld in twee delen:

Bovenaan bevindt zich een 2.4-inch scherm, waarop de inhoud van de telefoon te zien is. De helderheid van het scherm, tekstgrootte en contrast kan worden aangepast onder « **Weergave** » in de instellingen van de telefoon.

Boven het scherm zit een luidspreker, die gebruikt wordt tijdens het bellen.

Onderaan, onder het scherm, zitten voelbare toetsen. Deze zijn opgedeeld in twee delen:

Het eerste deel dient om door het menu van de telefoon te gaan, het volume te regelen en om bepaalde acties uit te voeren.

Deze toetsen bestaan uit volgende onderdelen:

Een afgeronde, rechthoekige joystick, in het midden. Op elke kant van deze joystick kan je indrukken om een actie uit te voeren. Voor de rest van deze tekst zullen we **Omhoog**, **Omlaag**, **Links**, **Rechts** gebruiken om het gebruik van deze toetsen aan te duiden. Met de centrale knop van de joystick, de **OK** knop genaamd, kan je bevestigen wat er op je telefoon gemarkeerd is.

Beschrijving van de acties van de joystick:

- **Omhoog**: markeert het vorige item
- **Omlaag**: markeert het volgende item
- **Links**: verlaagt het volume
- **Rechts**: verhoogt het volume
- **OK**: bevestigt het geselecteerde item

Zie hoofdstuk « **Klaarmaken voor gebruik** » voor meer informatie.

Goed om te weten: Druk lang op de **OK** knop om de spraakherkenning te activeren. Hiermee kan je je stem gebruiken om tekst te dicteren in een invoerveld (hier is een internetverbinding voor nodig). Zie hoofdstuk « **Dicteren met spraakherkenning** » voor meer informatie hierover.

Links van de joystick zitten de knoppen **Menu** en **Oproep beëindigen** respectievelijk de ene boven de andere, gescheiden door een horizontale lijn.

- De **Menu** knop (vierkant) geeft extra opties weer voor de applicatie of het scherm dat momenteel getoond wordt. Dit geeft doorgaans toegang tot instellingen of extra opties zoals: bevestigen, verzenden, annuleren, verwijderen, bewerken, etc.
- De **Oproep beantwoorden** knop (drie verticale, groene bolletjes) beantwoordt een inkomende oproep of gaat meteen naar de instellingen van de telefoon vanuit elk scherm.

Rechts van de joystick zitten de knoppen **Terug** en **Oproep beëindigen** respectievelijk de ene boven de andere, gescheiden door een horizontale lijn.

- De **Terug** knop (driehoek) laat je terugkeren naar het vorige scherm of verwijdert tekens in een invoerveld.

- De **Oproep beëindigen** knop (drie horizontale, rode bolletjes) beëindigt het huidige gesprek, weigert een inkomende oproep, gaat terug naar het thuis scherm of gaat uit stand-by modus. Door deze knop ingedrukt te houden, schakel je de MiniVision aan of uit.

Het tweede deel van het toetsenbord bestaat uit de alfanumerieke toetsen, waarmee je data kan invoeren in de MiniVision. Er zijn 12 toetsen (4 rijen van 3 toetsen):

- 1^{ste} rij - **1, 2, 3** toetsen
- 2^{de} rij - **4, 5, 6** toetsen
- 3^{de} rij - **7, 8, 9** toetsen
- 4^{de} rij - **ster, 0, hekjes** toetsen.

Op toets **5** is een voelbare markering aangebracht.

Het gebruik van dit toetsenbord wordt beschreven in hoofdstuk « **Typen met het toetsenbord** ».

Bovenkant

Bovenaan de telefoon kan je het nekkoord bevestigen. Dit doe je door de behuizing te verwijderen, de lus van het nekkoord door de inkeping te schuiven en de behuizing weer te bevestigen.

Rechterzijde

Aan de rechterzijde vind je een 3.5 mm audio jack aansluiting om de oortjes aan te sluiten.

Onderkant

Links bevindt zich de microfoon om gesprekken te voeren en stemherkenning te gebruiken. Rechts hiervan zit de Micro USB aansluiting om de telefoon op te laden. Verder naar rechts is een inkeping om de behuizing van de MiniVision te verwijderen. Door deze te verwijderen krijg je toegang tot de batterij, simkaart en micro SD kaart.

Achterkant

Bovenaan links aan de achterkant zit de camera, die gebruikt wordt voor de « **Kleursensor** » toepassing.

Rechts van de camera heb je de luidspreker om naar audio en spraaksynthese te luisteren.

Klaarmaken voor gebruik

Plaats simkaart

De MiniVision kan enkel gebruikt worden met een Nano simkaart (formaat 4FFt). Om deze simkaart te plaatsen, verwijder je de behuizing via de inkeping (linksonder aan de achterkant). De gleuven voor de simkaart en Micro SD kaart zitten naast elkaar, onder de batterij, bovenaan het elektronisch bord, met de gleuf voor de simkaart links en de gleuf voor de geheugenkaart rechts. Druk en schuif het poortje open om de simkaart in de gleuf te plaatsen. De chip moet aan de onderkant zitten en de schuine hoek rechtsonder. Sluit het poortje nadat de simkaart geplaatst is. Op dezelfde manier kan je een geheugenkaart plaatsen, rechts van de simkaart, indien je het interne geheugen van de MiniVision wilt uitbreiden.

Plaats de batterij

Plaats de onderkant van de batterij eerst en druk daarna de batterij op zijn plaats. De onderkant kan je onderscheiden door de contactpunten waarmee de batterij oplaadt. Plaats daarna de behuizing en druk deze goed dicht.

Laad de batterij op

Als je de batterij voor de eerste keer gebruikt, raden we aan om deze minstens 4 uur op te laden. Daarna kan de batterij weer opgeladen worden zoals gewenst.

Hoe lang de MiniVision verder kan op de batterij hangt van het gebruik af. Hoe meer je het toestel gebruikt, hoe sneller de batterij plat gaat. Door enkele instellingen aan te passen, zoals helderheid, tijd tot slaapstand, uitschakelen van wifi en Bluetooth, kan je het batterijgebruik optimaliseren. Voor meer informatie lees je het hoofdstuk « [Instellingen](#) ».

Om de batterij op te laden, verbind je de MiniVision met de USB kabel aan de AC oplader en stop je deze in het stopcontact.

Goed om te weten: Wanneer de USB kabel aangesloten is aan de MiniVision, kan je de behuizing niet meer verwijderen.

Zet de MiniVision aan en uit

Om de MiniVision aan te zetten, houd je de knop **Oproep beëindigen** ingedrukt, die zich rechts van de navigatietoetsen bevindt in de onderste helft. Wanneer het toestel trilt, kan je de knop loslaten. Als het toestel niet start, controleer je of de batterij correct geplaatst is.

Om het apparaat uit te schakelen houd je de knop **Oproep beëindigen** weer ingedrukt, waarna je op **OK** druk om het afsluiten te bevestigen. Voordat de telefoon volledig uitgeschakeld is, zal het even licht trillen.

Slaapstand

Wanneer je in het thuis scherm bent, kan je kort op de knop **Oproep beëindigen** drukken om in slaapstand te gaan. De MiniVision zal dit ook bevestigen: "Slaapstand".

In slaapstand is het scherm uitgeschakeld en het toetsenbord geblokkeerd, enkel de functietoetsen blijven actief. Inkomende oproepen en berichten kunnen steeds ontvangen worden.

Om uit slaapstand te gaan, druk je weer op de knop **Oproep beëindigen**. Dit brengt de telefoon terug naar het thuis scherm, waarna alle toetsen weer bruikbaar zijn. De MiniVision zal dit ook bevestigen: "Thuis scherm".

Goed om te weten: Met de standaardinstellingen gaat de MiniVision automatisch in slaapstand als er na één minuut geen activiteit meer is, om batterij te besparen. In dit geval kan je de telefoon weer activeren op de plaats waar je was gebleven, door kort op de knop **Oproep beëindigen** te drukken.

Goed om te weten: De MiniVision heeft een functie "Wake up Speech", waarmee je vooraf ingestelde informatie kan laten afspelen wanneer je uit slaapstand gaat.

Om deze functie te gebruiken, lees je het deel « **Schermlazer** » in de Instellingen van de telefoon.

Instellingen bij opstarten

Wanneer je de MiniVision voor de eerste keer opstart, kan je enkele instellingen configureren.

Stap 1: Taal selecteren

Om de taal van de telefoon in te stellen, wordt een bericht in elke taal hardop voorgelezen. Gebruik de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om de taal te markeren en druk dan op **OK** om te bevestigen. Er wordt een scherm getoond in de geselecteerde taal, waarna je nog eens moet bevestigen. Je kan ook terugkeren of de taal later nog veranderen.

Stap 2: Spraakhulp inschakelen

Op het volgende scherm heb je de keuze om de spraakhulp in te schakelen. Hierna zal de MiniVision heropstarten en het scherm tonen om je pincode van de simkaart in te voeren.

Ontgrendel je simkaart met de pincode

Je simkaart heeft een 4-cijferige code, waarmee je de simkaart tegen frauduleus gebruik kan beschermen. Deze wordt telkens gevraagd wanneer je de MiniVision inschakelt. Voer je pincode in en bevestig met de knop **OK**.

Wanneer de pincode correct is, gaat de MiniVision naar het thuis scherm.

Goed om te weten: als de pincode na 3 pogingen nog niet correct is, zal de simkaart geblokkeerd worden en moet je de 8-cijferige pukcode invoeren, die je kreeg van de provider van je telefoonabonnement kreeg.

Goed om te weten: je kan steeds het noodnummer bellen, rechtstreeks vanuit het scherm waarin je je pincode moet invoeren (zie beschikbaarheid van je provider van het telefoonabonnement).

Aan De Slag

De gebruikersinterface

De interface is gemaakt om makkelijk te kunnen gebruiken:

- Alle items op het scherm worden weergegeven in een lijst
- Er zijn geen grafische elementen, enkel tekst
- Elke aparte informatie wordt weergegeven op één lijn
- Lange stukken tekst, die langer zijn dan de breedte van het scherm, zullen automatisch horizontaal scrollen
- Standaard wordt de tekst in het wit getoond, op een zwarte achtergrond
- Wanneer je de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** gebruikt om door het menu te gaan, zal het gemarkeerde item weergegeven worden in de tegengestelde kleur
- Elk gemarkeerd item wordt voorgelezen (als je de spraakhulp ingeschakeld hebt)
- Wanneer je een nieuw scherm opent, zal de MiniVision het eerste item in de lijst markeren
- Wanneer je teruggaat naar een vorig scherm, zal de MiniVision terugkeren naar het laatst gemarkeerde item
- Wanneer je het begin of einde van een lijst bereikt, zal je een biepton horen om dit te laten weten
- Bij bepaalde acties, zal informatie getoond worden (of voorgelezen, indien de spraakhulp ingeschakeld is), om je ervan te verzekeren dat de actie uitgevoerd is. Om verder te gaan, kan je op eender welke knop drukken.

Door het menu van de MiniVision bladeren

Met de volgende knoppen kan je door het menu gaan:

De knop **Omhoog** markeert het vorige item in de lijst.

De knop **Omlaag** markeert het volgende item in de lijst.

De knop **OK** bevestigt het gemarkeerde item. Meestal zal dit naar een nieuw scherm leiden.

Met de knop **Terug** kan je naar het vorige scherm terugkeren.

De **Menu** knop wordt gebruikt om opties van het huidige scherm weer te geven.

De knop **Oproep beëindigen** brengt je terug naar het thuis scherm.

Als je al in het thuis scherm bent, zal deze knop de telefoon in slaapstand brengen.

Goed om te weten: de knop **Omhoog** en **Omlaag** zullen respectievelijk het eerste en laatste item markeren.

De omschrijving van alle functies van deze knoppen wordt samengevat onder « [Index – Navigatietoetsen](#) ».

Het volume van de MiniVision aanpassen

Met de knoppen **Links** en **Rechts** wordt het controlepaneel voor de audio geopend:

- Algemeen volume – 15 niveaus: volume van spraak en FM radio
- Alarm volume – 7 niveaus: volume van het alarm
- Beltoon volume – 7 niveaus: volume van de beltonen

Als het controlepaneel geopend is, markeer je het volume dat je wilt wijzigen met de knoppen **Omhoog** en **Omlaag**. Gebruik dan de knoppen **Links** en **Rechts** om respectievelijk het geluid te verlagen en te verhogen.

Het scherm om het volume aan te passen, verdwijnt automatisch na 5 seconden van inactiviteit. Met de knoppen **OK** of **Terug** kan je het ook handmatig sluiten.

Goed om te weten: het volume tijdens het bellen staat hier los van. Dit kan tijdens het gesprek aangepast worden met de knoppen **Links** en **Rechts**.

Goed om te weten: Het volumeniveau 0 komt overeen met de modus "Stil" (trillen, geen beltoon)

Typen met het toetsenbord

Wanneer de MiniVision laat weten dat je in een "Bewerkingsvak" bent, kan je de toetsen **1** t.e.m. **Hekje** op het toetsenbord gebruiken om tekst of nummers in te voeren.

Elke toets op het toetsenbord bestaat uit verschillende karakters.

Meerdere malen op dezelfde toets drukken, zal door deze karakters gaan.

- Toets **1** wordt gebruikt om een punt in te voeren of speciale tekens (@, &, +, etc.).
- Toetsen **2** t.e.m. **9** worden gebruikt voor alfanumerieke karakters. Bijvoorbeeld **2** gaat door volgende karakters: a, b, c, 2, A, B, C.
- Toets **0** dient om een spatie in te voeren of "+".
- De **Ster** toets verandert de modus van het toetsenbord: "Normaal", "Shift" of "Numeriek".
- De **Hekje** toets opent een menu om symbolen en speciale tekens te selecteren. Gebruik de toetsen **Omhoog** en **Omlaag** om het gewenste karakter te markeren uit de lijst en bevestig met **OK**. Druk een tweede keer op **Hekje** om een menu te openen waarin je emoticons kan selecteren.

Met de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** kan je door de ingevoerde tekst gaan en deze weer laten voorlezen. Druk op **OK** om je invoer te bevestigen.

Goed om te weten: Als je een toets uit **0** t.e.m. **9** ingedrukt houdt, zal het overeenstemmende nummer ingevoerd worden.

Dicteren met spraakherkenning

De MiniVision heeft een functie om te herkennen wat je uitspreekt, waardoor je tekst in een invoerveld kan dicteren. Hiervoor heb je een internetverbinding nodig (wifi of 3G / 4G netwerk).

Om de spraakherkenning te gebruiken, houd je de **OK** knop ingedrukt in een invoerveld, tot je een biep hoort. Daarna dicteer je duidelijk de tekst die je wilt invoeren. Spraakherkenning stopt wanneer je stopt met praten. Hierna zal de herkende tekst ingevoerd worden en voorgelezen. Je kan de tekst nog wijzigen met het toetsenbord.

Tips:

- Wacht tot het einde van de biep om je tekst te dicteren.
- Een stille omgeving zal het resultaat van spraakherkenning verbeteren.
- Je kan spraakherkenning meerdere keren gebruiken in hetzelfde tekstveld, dit komt dan achteraan het vorige resultaat..
- Om leestekens te gebruiken, moet je deze ook mee dicteren. Bijvoorbeeld: "Eet je zondag thuis vraagteken".
- Spraakherkenning gebruikt de context van een zin in zijn uitvoering. Daardoor zal het resultaat van lange zinnen doorgaans beter zijn dan bij kleine groepen van woorden.

Een tekst verwijderen

Druk op de knop **Terug** om het laatste karakter te verwijderen. Om alle tekst te verwijderen houd je deze knop ingedrukt.

Een tekst aanpassen

In het invoerveld kan je met de knoppen **Links** en **Rechts** de cursor verplaatsen en karakters toevoegen of verwijderen op die plek.

Goed om te weten: Het is niet mogelijk om het volume aan te passen tijdens het invoeren van een tekst, omdat de knoppen **Links** en **Rechts** hier andere functies hebben.

Invoerveld menu

In het invoerveld, kan je op Menu klikken voor volgende opties:

- Opslaan: bewaart de wijzigingen die gemaakt werden in het invoerveld
- Dismiss: annuleert de gemaakt wijzigingen in het invoerveld
- Verwijder alles: verwijdert alle tekst in het invoerveld
- Kopieer alles: kopieert alle tekst uit het invoerveld naar het klembord
- Alles knippen: kopieert en verwijdert alle tekst van het invoerveld naar het klembord
- Plak alles: plaats de inhoud van het klembord in het invoerveld

Invoerveld hulptoetsen

Er zijn enkele hulptoetsen bij het gebruik van een invoerveld om te selecteren, kopiëren, knippen en plakken. Hiervoor gebruik je **Ster** plus een andere toets (beiden tegelijk indrukken).

Beschikbare acties:

- **Ster** plus **Links**: markeert het karakter links van de cursor. Kan meerder malen gebruikt worden om een deel van de tekst te markeren.
- **Ster** plus **Rechts**: selecteert het karakter rechts van de cursor.
- **Ster** plus **0**: kopieert de geselecteerde tekst naar het klembord.
- **Ster** plus **3**: knipt de geselecteerde tekst naar het klembord.
- **Ster** plus **6**: kopieert de geselecteerde tekst naar het klembord.
- **Ster** plus **9**: plakt een tekst van het klembord.

Toegankelijkheid hulptoetsen

Met deze shortcuts kan je de toegankelijkheidsmenu's openen, zoals het menu om de snelheid van de spraak aan te passen, waarmee het laatste deel van de tekst herhaald of gespeld wordt door de MiniVision. Deze hulptoetsen werken op alle schermen.

Om zo een hulptoetsen te gebruiken, druk je op de **Hekje** toets en tegelijk op een andere toets. Hier volgt de lijst van beschikbare hulptoetsen:

- Houd **Hekje** ingedrukt en druk op **0**: open de telefooninstellingen
- Houd **Hekje** ingedrukt en druk op **1**: toont de status van de telefoon (tijd, batterijniveau, wifi status, Bluetooth status en netwerk status).
- Houd **Hekje** ingedrukt en druk op **2**: leest elk item in de lijst voor, één voor één van boven naar beneden.
- Houd **Hekje** ingedrukt en druk op **4**: verlaagt de snelheid van de spraak.
- Houd **Hekje** ingedrukt en druk op **5**: verhoogt de snelheid van de spraak.
- Houd **Hekje** ingedrukt en druk op **7**: herhaalt het laatste item dat voorgelezen werd door de MiniVision.
- Houd **Hekje** ingedrukt en druk op **8**: spelt het laatste element dat voorgelezen werd door de MiniVision.

Thuis scherm en Lijst van toepassingen

Thuis scherm

Dit is het hoofdscherm van de MiniVision. Hierop is de tijd te zien, het aantal ongelezen berichten en/of gemiste oproepen.

In elk scherm kan je op de knop **Oproep beëindigen** klikken om terug te keren naar het thuis scherm.

Goed om te weten: In het thuis scherm kan je een nummer intoetsen of de sneltoetsen gebruiken om iemand op te bellen. Voor meer info hierover, ga je naar « [TelefoonFout! Verwijzingsbron niet gevonden.](#) ».

Om naar de lijst met toepassingen te gaan, druk je op één van volgende knoppen: **Omhoog**, **Omlaag** of **OK**.

Lijst van toepassingen

De MiniVision beschikt over volgende 10 toepassingen:

- [Telefoon](#)
- [Contact](#)
- [Sms](#)
- [Alarm](#)
- [Agenda](#)
- [FM Radio](#)
- [Kleursensor](#)
- [Rekenmachine](#)
- [SOS](#)
- [Instellingen](#)

Elke toepassing wordt hieronder uitgebreid beschreven.

Om een toepassing te openen, gebruik je de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om de gewenste toepassing te markeren en druk daarna op **OK**. Om een toepassing te verlaten druk je op de **Terug** knop. Dit moet je soms meermaals doen, afhankelijk van hoeveel schermen je verder bent gegaan in de toepassing.

Om terug te keren naar het thuis scherm (zonder je wijzigingen op te slaan), druk je op de knop **Oproep beëindigen**.

Goed om te weten: De lijst met standaard toepassingen, geïnstalleerd door MiniVision kan verschillen per land, abonnement provider en productconfiguratie.

Telefoon

Met deze toepassing kan je bellen, voicemails bekijken en je belgeschiedenis bekijken. Je kan ook op elk moment naar deze toepassing door op de knop **Oproep beantwoorden** te drukken.

Inkomende oproep beantwoorden

Wanneer je wordt gebeld, druk je op de knop **Oproep beantwoorden** om de oproep te beantwoorden.

Standaard is de optie "Oproep beantwoorden met knoppen 0-9" ingeschakeld, waardoor je een inkomende oproep ook kan beantwoorden met elke alfanumerieke toets van het toetsenbord. Lees « **Toetsenbord** » van de instellingen voor meer informatie hierover.

Goed om te weten: Wanneer de telefoon gaat, kan je het nummer of contact van de inkomende oproep beluisteren door op de knop **Links** of **Rechts** te drukken. Om dit te laten herhalen druk je op de knop **Omhoog**.

Oproep beëindigen

Hiervoor druk je op de knop **Oproep beëindigen**.

Inkomende oproep afwijzen

Hiervoor druk je ook op de knop **Oproep beëindigen**.

Iemand opbellen

Vanuit het hoofdscherm, druk je op de knop **Omhoog** of **Omlaag** om één van volgende opties te markeren:

- **Bel contact:** selecteer een contact uit je telefoonboek. Gebruik de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om een contact uit je lijst te markeren en druk dan op **OK**.

Goed om te weten: zoals in de toepassingen Contacten en Berichten, kan je het toetsenbord gebruiken om een contact te zoeken. De lijst met contacten wordt dan gefilterd wanneer je typt. Deze wordt toegepast op het begin van de voor- en achternaam. Met de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** kan je door deze lijst gaan. Om een karakter te verwijderen, druk je op de knop **Terug**. Wanneer je het gewenste contact gevonden hebt, druk je op **OK** om de oproep te starten.

- **Kies:** hiermee kan je het nummer intoetsen via de nummers op de toetsen van het toetsenbord. Druk dan op de knop **OK** of **Oproep beantwoorden** om de oproep te starten.

Goed om te weten: Je kan ook meteen een nummer invoeren vanuit het Thuisscherm of het eerste scherm van de Telefoon toepassing. Om dit te doen begin je een nummer in te voeren met de toetsen.

- **Oproepgeschiedenis:** bekijk de contacten waarmee je recent gebeld hebt. Gebruik de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om door de lijst te gaan en druk op **OK** om opties te bekijken voor het gekozen nummer. Om het nummer te bellen, gebruik je opnieuw de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om "Telefoon" te markeren en druk op **OK** om de oproep te starten.
- **Voicemail:** bel je voicemail om je berichten te beluisteren.

Opties tijdens het bellen

Druk op de **Menu** knop tijdens het bellen voor volgende opties:

- **Luidspreker:** Verwissel het geluid tijdens het bellen naar de luidspreker van de MiniVision (handenvrij bellen) of omgekeerd.
- **Dempen:** schakel de microfoon uit, zodat de correspondent je niet kan horen.
- **Oproep toevoegen:** pauzeert het huidige gesprek en bel een tweede contact. Gebruik de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om een tweede contact te selecteren uit de lijst en druk op **OK**.

Om een correspondent te veranderen tijdens een dubbel gesprek, druk je op **Menu** en gebruik je de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om "Gesprek wisselen" te markeren en bevestig met **OK**.

Goed om te weten: Tijdens een dubbel gesprek, zal de knop **Oproep beëindigen** het huidige gesprek beëindigen en overschakelen naar het gesprek dat in wacht stond.

Om een gesprek in vergadermodus te zetten, druk je op **Menu** en gebruik je de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om "Vergadering" te markeren. Bevestig met **OK**.

Goed om te weten: Tijdens een vergadering, zal de knop **Oproep beëindigen** beide gesprekke beëindigen.

Oproepgeschiedenis

Bekijk alle oproepen die je gemaakt, ontvangen of gemist hebt. Het aantal gemiste oproepen wordt ook weergegeven op het thuis scherm. Met de optie "Wake up Speech" kan je het aantal gemiste oproepen ook laten voorlezen wanneer je uit slaapstand gaat. Voor meer informatie, zie « **Schermlizzer** » in de instellingen van de MiniVision.

Goed om te weten: Wanneer je de oproepgeschiedenis bekeken hebt, zal de notificatie van gemiste oproepen verdwijnen.

Na het selecteren van de oproepgeschiedenis in de toepassing Telefoon, zie je de lijst van oproepen van recent naar ouder. Gebruik de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om een contact of nummer te markeren en druk op **OK** voor volgende opties:

- **Telefoon:** bel het geselecteerd contact of nummer.
- **Details:** bekijk de details van de oproep, zoals:
 - **Naam:** naam van het contact dat jou heeft gebeld of dat jij gebeld hebt (enkel wanneer het telefoonnummer opgeslagen is in contacten).
 - **Datum:** datum van de oproep.
 - **Duratie:** duur van het gesprek.
 - **Status:** type van de oproep (uitgaand, inkomend, gemist)
 - **Telefoonnummer:** het telefoonnummer van de oproep.
- **Verwijder:** verwijder de oproep uit de geschiedenis.
- **Contact toevoegen:** maak een nieuw contact aan met het telefoonnummer van de oproep. Volg de instructies in « **Contact aanmaken** ».

Goed om te weten: Om alle nummers uit de geschiedenis te verwijderen, druk je op **Menu** en gebruik je de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om "Verwijder alles" te selecteren. Druk dan op **OK**. Selecteer "Ja" om het verwijderen te bevestigen.

Instellingen

Druk in het hoofdscherm van de Telefoon toepassing op **Menu** en selecteer "Instellingen".

- **Trillen:** bij een inkomende oproep zal de telefoon trillen in plaats van een beltoon laten horen. Druk op **OK** om dit te activeren.
- **Beltoon:** stel de algemene beltoon in van de telefoon.
- **Voicemailnummer:** stel het telefoonnummer van de voicemail in. Druk op **OK** om naar het invoerveld te gaan en voer het nummer in. Druk op **OK** om op te slaan. Door gebruik te maken van « **Sneltoetsen** Contact » kan je de voicemail bellen met de toets **1**.
- **Doorschakelen:**
 - **Altijd doorgeschakeld:** hiermee worden alle inkomende oproepen doorgeschakeld naar een ander nummer. Druk op **OK** om naar volgende opties te gaan:
 - **Status:** status van deze instelling (Ingeschakeld / Uitgeschakeld).
 - **Doorsturen naar nummer:** stelt het nummer in waarnaar de oproepen moeten doorgeschakeld worden.
 - **Doorsturen wanneer bezet:** zal oproepen doorsturen naar een ander nummer, wanneer je al in gesprek bent. Druk op **OK** om naar volgende opties te gaan:
 - **Status:** status van deze instelling (Ingeschakeld / Uitgeschakeld).
 - **Doorsturen naar nummer:** stelt het nummer in waarnaar de oproepen moeten doorgeschakeld worden.
 - **Doorsturen wanneer onbeantwoord:** zal oproepen doorsturen naar een ander nummer, wanneer je de oproep niet beantwoordt. Druk op **OK** om naar volgende opties te gaan:
 - **Status:** status van deze instelling (Ingeschakeld / Uitgeschakeld).
 - **Doorsturen naar nummer:** stelt het nummer in waarnaar de oproepen moeten doorgeschakeld worden.
 - **Doorsturen wanneer onbereikbaar:** zal oproepen doorsturen naar een ander nummer, wanneer je telefoon onbereikbaar is. Druk op **OK** om naar volgende opties te gaan:
 - **Status:** status van deze instelling (Ingeschakeld / Uitgeschakeld).
 - **Doorsturen naar nummer:** stelt het nummer in waarnaar de oproepen moeten doorgeschakeld worden.
- **Caller ID:** hiermee kan je kiezen of je telefoonnummer zichtbaar is wanneer je iemand opbelt. Er zijn drie opties beschikbaar: "Gebruik de standaardinstelling voor het netwerk", "Verberg nummer" of "Toon nummer".
- **Wisselgesprek:** hiermee kan je instellen om een signaal te horen wanneer een tweede oproep binnenkomt, terwijl je al aan het bellen bent.

Sneltoetsen

Wijs je favoriete contacten toe aan de numerieke toetsen van het toetsenbord. Wanneer een contact toegewezen is aan een toets, kan je deze lang ingedrukt houden om het contact meteen op te bellen vanuit het thuis scherm.

Om dit in te stellen, druk je op de knop **Menu** in het hoofdscherm van de Telefoon toepassing. Gebruik dan de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om "Sneltoets" te markeren en druk op **OK** om naar de lijst van nummers te gaan.

Toets **1** is gereserveerd voor de voicemail en wordt ingesteld via de optie "Voicemail" in de "Instellingen" van de Telefoon toepassing. Gebruik de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om een toets van 2 tot en met 9 te markeren en druk op **OK** om een contact te zoeken om hiermee te associëren.

Goed om te weten: Je kan dit ook doen vanuit het thuis scherm door een toets ingedrukt te houden waar nog geen nummer aan verbonden is. Selecteer dan "Ja" om een sneltoets aan te maken en een contact te zoeken om hieraan te verbinden.

Contacten

Deze toepassing werkt als een telefoonboek, waarin al je contacten gegroepeerd zijn. In het hoofdscherm worden alle contacten getoond, die opgeslagen zijn op de MiniVision, gesorteerd in alfabetische volgorde. De voornaam, achternaam, telefoonnummer en het type worden getoond.

Contacten importeren

Contacten kunnen geïmporteerd worden vanaf de simkaart of via een VCF-bestand.

In het hoofdscherm van de toepassing Contacten druk je op de knop **Menu** om daarna "Importeren" te kiezen. Nu heb je volgende twee opties:

- **Importeren van SIM:** kopieert alle contacten van je simkaart naar het interne geheugen van de MiniVision. Druk op **OK** en kies "Ja" om het importeren te starten.
- **Importeren vanuit VCF:** kopieert alle contacten van het VCF-bestand naar het interne geheugen van de MiniVision. Dit bestand kan je maken met een programma op de computer of een telefoon. Dit bestand moet je via de computer overzetten naar het interne geheugen van de MiniVision via een USB-kabel. Open de map "MiniVision" en daarna "Intern Geheugen". Plak het VCF-bestand in deze map. Op de MiniVision, na het selecteren van de optie "Importeren van VCF-bestand", kies je het correcte VCF-bestand. Druk op **OK** en kies "Ja" om het importeren te starten.

Goed om te weten: Tijdens het importeren wordt de vooruitgang getoond met een percentage. Als het voltooid is, zal het aantal geïmporteerde contacten getoond worden.

Goed om te weten: Er kan slechts één telefoonnummer per contact zijn. Geïmporteerde contacten met meerde telefoonnummers zullen gedupliceerd worden en opgedeeld per type (Mobiël, Werk, Thuis, Andere).

Contact aanmaken

Vanuit het hoofdscherm van de toepassing Contacten, druk je op de knop **Menu** en selecteer je "Nieuw contact".

Vul volgende velden in:

- **Voornaam:** vul de voornaam in van het contact.
- **Achternaam:** vul de achternaam in van het contact.
- **Nummer:** vul het telefoonnummer in van het contact.

Goed om te weten: indien je contact meerdere telefoonnummers heeft, moet je meerdere contacten aanmaken met dezelfde voor- en achternaam, maar met een ander "Nummer" én "Type"

- **Type:** er zijn vier types beschikbaar: "Mobiël", "Werk", "Thuis" en "Andere".
- **Notitie:** hier kan meer info over het contact ingevoerd worden.
- **Beltoon:** de gekozen beltoon zal afspelen wanneer een oproep van dit contact binnenkomt.

Goed om te weten: Het is mogelijk om eigen beltonen toe te voegen aan de MiniVision, door deze te verbinden met een computer via een USB-kabel. Open de map "MiniVision", "Intern Geheugen" en dan "Ringtones". Kopieer de MP3-bestanden naar deze map. Deze worden nu beschikbaar in de lijst van beltonen onder de naam van het bestand.

Wanneer de velden van het contact ingevuld zijn, druk je op de knop **Menu** om de opties te openen en selecteer dan "Opslaan".

Goed om te weten: Wanneer minstens één veld ingevuld is en je drukt op de knop **Terug**, dan zal het contact ook opgeslagen worden.

Goed om te weten: Contacten worden altijd opgeslagen in het interne geheugen van de MiniVision.

Contact wijzigen

Selecteer het contact om te wijzigen. De invoervelden worden nu getoond. Wijzig de velden zoals hiervoor beschreven in « [Contact aanmaken](#) ».

Om op te slaan, druk op **Menu** en selecteer “Opslaan”.

Goed om te weten: Op de knop **Terug** drukken, zal de wijzigingen ook bewaren indien er minstens één veld aangepast is.

Om de wijzigingen te annuleren, druk je op **Menu** en selecteer je “Annuleren”.

Contact verwijderen

Selecteer het contact om te verwijderen. De invoervelden worden nu getoond. Druk op **Menu** en selecteer “Verwijderen”. Kies “Ja” om te bevestigen.

Contacten verwijderen

In de toepassing Contacten druk je op de knop **Menu** en selecteer je “Alles verwijderen”.

Contact zoeken

In het hoofdscherm van de toepassing Contacten, gebruik je het alfanumerieke toetsenbord om de naam van een contact te typen. De lijst met namen wordt dan gefilterd tijdens het typen. Er wordt gezocht op voor- en achternaam.

Contact opbellen

Dit gaat het makkelijkst vanuit de toepassing « **Telefoon** », maar het gaat ook vanuit Contacten. In het hoofdscherm gebruik je de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om het contact te kiezen waarnaar je wilt bellen. Druk op **OK** om naar de invoervelden te gaan en druk daarna op de knop **Menu**. Selecteer in dit menu “Bellen” en bevestig met **OK**.

Bericht sturen naar contact

Om een bericht naar een contact te sturen, is het makkelijker om de toepassing « **Sms** » te gebruiken, maar het gaan ook vanuit Contacten.

In het hoofdscherm gebruik je de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** om het contact te kiezen waarnaar je een bericht wilt sturen. Druk op **OK** om naar de invoervelden te gaan en druk daarna op de knop **Menu**. Selecteer in dit menu “Verstuur sms” en bevestig met **OK**. Dit schakelt over naar de toepassing Sms, waarbij het veld voor de ontvanger al ingevuld is met het gekozen nummer.

Contact delen via tekstbericht

Zoek het contact om te delen in het hoofdscherm van de toepassing Contacten met de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** en druk op **OK**. Druk op de knop **Menu** en selecteer “Verstuur contact per sms” en bevestig met **OK**. Selecteer dan het contact waarnaar je het geselecteerde contact wilt verzenden en bevestig met **OK**. Dit opent de toepassing “Berichten”, waarbij de ontvanger en het bericht al ingevuld zijn. Druk op **OK** om te verzenden en terug te keren naar Contacten.

Contacten exporteren

In het hoofdscherm van Contacten druk je op **Menu** en selecteer je “Exporteren naar VCF”. Een kopie van de contacten is nu beschikbaar in het interne geheugen van de MiniVision, genaamd 00X.VCF (waar X het aantal bestanden is dat je al aangemaakt hebt).

Sms

Met deze toepassing stuur je berichten (SMS).

MiniVision ondersteunt geen MMS. In het hoofdscherm worden alle berichten getoond die ontvangen en verzonden zijn. Er zijn twee opties beschikbaar:

- **Gesprekmodus:** groepeer tekstberichten die verzonden werden naar en verstuurd werden door dezelfde contactpersoon.
- **Chronologische modus:** groepeer tekstberichten in mappen: Postvak IN, verzonden, niet verzonden en concepten. In deze mappen staan de berichten in chronologische volgorde.

Standaard is de gesprekmodus geactiveerd. Om dit te veranderen, druk je op de knop **Menu** en selecteer je "Instellingen". Selecteer dan "Bericht Weergavemodus" en daarna "Gesprek" of "Chronologisch".

Berichten beheren in Gesprekmodus

Wanneer je de eerste keer een bericht stuurt naar een contact, zal de MiniVision een nieuw gesprek aanmaken, waarin alle berichten worden getoond tussen jou en het contact. De naam van het gesprek is de naam van het contact of het telefoonnummer.

Nieuw bericht versturen

Druk in het hoofdscherm op de knop **Menu** en selecteer "Nieuw Bericht". Daarna wordt gevraagd naar de ontvanger. Er zijn twee opties:

- **Contacten:** selecteer de ontvanger uit je telefoonboek.
Goed om te weten: Gebruik het toetsenbord om contacten te filteren in het telefoonboek.
- **Kies nummer:** voer het telefoonnummer in met het numerieke toetsenbord.

Nadat de ontvanger ingevoerd is, kan je een bericht opstellen via het toetsenbord of gebruikmakend van spraakherkenning. Verzend het bericht door op **OK** te drukken.

Bericht versturen naar meerdere ontvangers

Om hetzelfde bericht naar meerdere personen te sturen, doe je hetzelfde als hierboven beschreven, maar wanneer het invoerveld voor het bericht verschijnt, druk je op de knop **Menu** en selecteer je "Voeg een nieuwe ontvanger toe". Zo kun je weer een contact kiezen, zoals eerder beschreven. Herhaal dit om nog meer ontvangers toe te voegen. Nadat het bericht verstuurd is, zal de MiniVision teruggaan naar het hoofdscherm en een gesprek aanmaken voor elke nieuwe ontvanger.

Bericht doorsturen

Je kan een bericht in een gesprek doorsturen naar een andere ontvanger. Ga naar het gesprek en zoek het bericht om door te sturen. Druk op **OK** om naar de opties van het bericht te gaan en selecteer "Doorsturen". Kies een contact of voer een nummer in. Daarna kan je het geselecteerde bericht nog aanpassen. Druk op **OK** om te verzenden.

Nieuwe berichten lezen

In het thuis scherm en de toepassing Sms, wordt het aantal nieuwe berichten weergegeven. Bij de optie "Wake up speech" wordt het aantal nieuwe berichten ook uitgesproken wanneer je uit slaapstand komt. Zie « **Schermlezer** » onder "Instellingen" voor meer informatie.

In de toepassing Sms, selecteer je het gesprek dat het nieuwe bericht bevat. "Ongelezen" en het aantal nieuwe berichten informeert je hierover wanneer je een gesprek markeert dat nieuwe berichten bevat. Druk op **OK** om de berichten te bekijken. Berichten hebben het volgende formaat: Status, (verzonden, gelezen of ongelezen), Datum, Tijd en Bericht inhoud.

Goed om te weten: Wanneer je ongelezen berichten bekijkt, zal hun status veranderen van "Ongelezen" naar "Gelezen".

Bericht beantwoorden

In het gesprek waarin je wilt antwoorden, druk je op **OK** om naar de opties te gaan en selecteer je "Reageren". Voer het bericht in en verzendt met **OK**. De MiniVision gaat dan terug naar het gesprek, waarin het net verzonden bericht nu als eerste verschijnt.

Bericht verwijderen

In het gesprek, markeer je het bericht dat je wilt verwijderen en druk je op de knop **Menu** om naar de opties van het bericht te gaan. Selecteer hier "Verwijderen" en druk dan op "Ja" om te bevestigen.

Gesprek verwijderen

Markeer het gesprek dat je wilt verwijderen en druk op de knop **Menu** om naar de opties van het gesprek te gaan. Selecteer daar "Gesprek verwijderen" en daarna "Ja" om te bevestigen.

Verwijder alle gesprekken

In het hoofdscherm van de toepassing Sms, druk je op de knop **Menu** en selecteer je "Alles verwijderen". Bevestig door "Ja" te selecteren.

Contact aanmaken

Wanneer je een bericht krijgt van een nummer dat niet in je telefoonboek staat, kan je het via de toepassing Sms toevoegen. Selecteer het gesprek met het nummer en druk op **OK** om naar de opties van een bericht in het gesprek te gaan. Selecteer hier "Toevoegen aan contacten" en voer de informatie in, zoals beschreven in « **Contact aanmaken** ».

Contact opbellen

Dit is makkelijker via de toepassing « **Telefoon** », maar dit gaat ook vanuit de toepassing Sms. Selecteer het gesprek met het contact dat je wilt opbellen. Druk op **OK** om naar de opties te gaan van een bericht in dit gesprek. Selecteer hier "Bellen" om het opbellen te starten.

Instellingen

Om naar de instellingen van de toepassing Sms te gaan, druk je op de knop **Menu** en selecteer je "Instellingen". Volgende opties zijn beschikbaar:

- **Berichtstructuur**: schakel tussen modus Gesprek of Chronologisch.
- **Ontvangstbevestiging**: met deze optie wordt de status "Bericht Verzonden" veranderd in "Bericht ontvangen" wanneer de ontvanger het bericht ontvangen heeft in zijn Postvak IN. Dit is standaard uitgeschakeld.
- **Notificatie**: kies hoe je meldingen van nieuwe berichten wilt ontvangen:
 - **Modus**: vier opties: "Geen", "Trillen", "Geluid" of "Trillen en Geluid". Standaard wordt "Geluid" gebruikt.
 - **Geluid**: stel het geluid in wanneer een nieuw bericht binnenkomt. Standaard is "Adara" geselecteerd. Druk op **OK** om te kiezen uit een lijst van mogelijkheden.

Goed om te weten: Je kan eigen geluiden toevoegen door de MiniVision te verbinden met een computer en MP3-bestanden in de map "Notifications" te zetten.

Berichten beheren in Chronologische modus

Berichten worden gesorteerd in 4 mappen:

- **Postvak IN**: map met ontvangen berichten.
- **Verzonden**: map met verzonden berichten.
- **Postvak UIT**: map met berichten die niet verzonden konden worden.
- **Concepten**: map met geschreven berichten, die nog niet verzonden zijn.

In het hoofdscherm van de toepassing Sms worden enkel de ontvangen berichten getoond. Om naar een andere map te gaan, druk je op de knop **Menu** en kies je hier een andere map.

Nieuw bericht versturen

Druk in het hoofdscherm op de knop **Menu** en selecteer “Nieuw Bericht”. Daarna wordt gevraagd naar de ontvanger. Er zijn twee opties:

- **Contacten:** selecteer de ontvanger uit je telefoonboek.

Goed om te weten: Gebruik het toetsenbord om contacten te filteren in het telefoonboek.

- **Kies nummer:** voer het telefoonnummer in met het numerieke toetsenbord.

Nadat de ontvanger ingevoerd is, kan je een bericht opstellen via het toetsenbord of gebruikmaken van spraakherkenning. Verzend het bericht door op **OK** te drukken.

Bericht versturen naar meerdere ontvangers

Om hetzelfde bericht naar meerdere personen te sturen, doe je hetzelfde als hierboven beschreven, maar wanneer het invoerveld voor het bericht verschijnt, druk je op de knop **Menu** en selecteer je “Voeg een nieuwe ontvanger toe”. Zo kun je weer een contact kiezen, zoals eerder beschreven. Herhaal dit om nog meer ontvangers toe te voegen. Nadat het bericht verstuurd is, zal de MiniVision teruggaan naar het Postvak IN.

Bericht doorsturen

Je kan een bericht doorsturen naar een andere ontvanger. Ga naar de map en zoek het bericht om door te sturen. Druk op **OK** om naar de opties van het bericht te gaan en selecteer “Doorsturen”. Kies een contact of voer een nummer in. Daarna kan je het geselecteerde bericht nog aanpassen. Druk op **OK** om te verzenden.

Nieuwe berichten lezen

In het thuis scherm en de toepassing Sms, wordt het aantal nieuwe berichten weergegeven. Bij de optie “Wake up speech” wordt het aantal nieuwe berichten ook uitgesproken wanneer je uit slaapstand komt. Zie « **Schermlazer** » onder “Instellingen” voor meer informatie.

In de toepassing Sms, selecteer je het gesprek dat het nieuwe bericht bevat. “Ongelezen” en het aantal nieuwe berichten informeert je hierover wanneer je een gesprek markeert dat nieuwe berichten bevat. Druk op **OK** om de berichten te bekijken. Berichten hebben het volgende formaat: Status, (verzonden, gelezen of ongelezen), Datum, Tijd en Bericht inhoud.

Goed om te weten: Wanneer je ongelezen berichten bekijkt, zal hun status veranderen van “Ongelezen” naar “Gelezen”.

Bericht beantwoorden

Druk **OK** op het bericht waarop je wilt antwoorden. Dit gaat naar de opties van het bericht. Selecteer “Beantwoorden”, voer het bericht in en verzendt met **OK**.

Bericht verwijderen

Markeer het bericht dat je wilt verwijderen en druk je op de knop **Menu** om naar de opties van het bericht te gaan. Selecteer hier “Verwijderen” en druk dan op “Ja” om te bevestigen.

Alle berichten verwijderen

Druk op **Menu** en selecteer “Alles Verwijderen”. Kies daarna “Ja” om te bevestigen.

Contact aanmaken

Wanneer je een bericht krijgt van een nummer dat niet in je telefoonboek staat, kan je het via de toepassing Sms toevoegen. Selecteer het bericht met het nummer om naar de opties te gaan. Selecteer hier “Contact toevoegen” en voer de informatie in, zoals beschreven in « **Contact aanmaken** ».

Contact opbellen

Dit is makkelijker via de toepassing « **Telefoon** », maar dit gaat ook vanuit de toepassing Sms.

Selecteer het van of naar het contact dat je wilt opbellen. Druk op **OK** om naar de opties te gaan van een bericht in dit gesprek. Selecteer hier “Bellen” om het opbellen te starten.

Instellingen

Om naar de instellingen van de toepassing Sms te gaan, druk je op de knop **Menu** en selecteer je “Instellingen”. Volgende opties zijn beschikbaar:

- **Berichtstructuur:** schakel tussen modus Gesprek of Chronologisch.
- **Ontvangstbevestiging:** met deze optie wordt de status “Bericht Verzonden” veranderd in “Bericht ontvangen” wanneer de ontvanger het bericht ontvangen heeft in zijn Postvak IN. Dit is standaard uitgeschakelt.
- **Notificatie:** kies hoe je meldingen van nieuwe berichten wilt ontvangen:
 - **Modus:** vier opties: “Geen”, “Trillen”, “Geluid” of “Trillen en Geluid”. Standaard wordt “Geluid” gebruikt.
 - **Geluid:** stel het geluid in wanneer een nieuw bericht binnenkomt. Standaard is "Adara" geselecteerd. Druk op **OK** om te kiezen uit een lijst van mogelijkheden.

Goed om te weten: Je kan eigen geluiden toevoegen door de MiniVision te verbinden met een computer en MP3-bestanden in de map "Notifications" te zetten.

Alarm

In het hoofdscherm kan je de alarmen bekijken in chronologische volgorde in het volgende formaat: Tijd, Status (ingeschakeld / uitgeschakeld) en Herhalen.

Alarm toevoegen

Druk in het hoofdscherm op **Menu** en selecteer "Alarm toevoegen".

Vul volgende velden in:

- **Status Ingeschakeld / Uitgeschakeld:** wanneer een alarm aangemaakt wordt, zal het standaard ingeschakeld zijn. Je kan dit ook uitschakelen.
- **Tijd:** stel de tijd van het alarm in. Eerst selecteer je het uur, daarna de minuten. Bevestig telkens met **OK**.
- **Beltoon:** stel het geluid van het alarm in. Standaard wordt "Cesium" gebruikt. Een andere toon kan geselecteerd worden uit de lijst.

Goed om te weten: Eigen tonen kunnen toegevoegd worden door de MiniVision te verbinden met een computer. Kopieer een MP3-bestand naar de map "Alarms".

- **Herhaling:** stel de dagen van de week in waarop het alarm moet afspelen.

Wanneer de velden naar wens ingevuld zijn, druk je op de knop **Menu** en selecteer je "Opslaan".

Goed om te weten: Wanneer je op de knop **Terug** drukt, zal het alarm ook opgeslagen worden als minsten één veld ingevuld is.

Alarm stoppen

Wanneer een alarm afgaat, zal een scherm met volgende opties getoond worden:

- Tijd: de tijd waarop het alarm afgaat
- Stop: het alarm stoppen
- Sluimeren: stop het alarm, maar laat het 10 minuten later opnieuw afgaan.

Op de knop **Terug** drukken, zal het alarm ook stoppen.

Goed om te weten: Om het alarm te laten afgaan, moet de MiniVision aanstaan of in slaapstand zijn. Het alarm gaat niet af als de telefoon uit staat.

Alarm wijzigen

Wanneer je een alarm selecteert, worden de velden weergegeven om te wijzigen: Status, Tijd, Beltoon en Herhalen.

Volg dezelfde procedure als in « **Alarm toevoegen** ». Na het wijzigen, druk je weer op **Menu** om het alarm te bewaren met “Opslaan”.

Om de wijzigingen te annuleren, druk je op **Menu** en daarna op “Annuleren”.

Alarm Uitschakelen / Inschakelen

Selecteer het alarm en wijzig de status naar Ingeschakeld of Uitgeschakeld.

Alarm verwijderen

Selecteer het alarm dat je wilt wijzigen. Druk op **Menu** en kies “Verwijderen”.

Alle alarmen verwijderen

Druk in het hoofdscherm op **Menu** en selecteer “Verwijder alles”. Kies “Ja” om te bevestigen.

Agenda

Beheer afspraken en gebeurtenissen. In het hoofdscherm wordt hiervan een overzicht getoond in chronologische volgorde. Volgende informatie is beschikbaar per afspraak: Naam, Datum en Tijd.

Afspraak toevoegen

Druk vanuit het hoofdscherm op **Menu** en selecteer “Nieuwe afspraak”.

Vul volgende velden in:

- **Titel:** geef de afspraak een naam.
- **Datum:** kies eerst het jaar, dan de maand en daarna de dag van de afspraak. Bevestig telkens met de knop **OK**.
- **Tijd:** stel de tijd in van de afspraak door eerst het uur te kiezen en daarna de minuten. Bevestig telkens door op **OK** te drukken.
- **Herhalen:** stel in hoe vaak de afspraak herhaald wordt. Standaard is dit ingesteld op “Eenmaal”. Dit kan veranderd worden naar Elk uur, Dagelijks, Wekelijks, Maandelijks of Jaarlijks.
- **Herinnering:** stel de notificatie in van deze afspraak. Er zijn 7 opties beschikbaar: “Op de tijd”, “5 minuten op voorhand”, “10 minuten op voorhand”, “30 minuten op voorhand”, “1 uur op voorhand”, “1 dag op voorhand” of “2 dagen op voorhand”. Standaard is “Op de tijd” ingesteld.
- **Beltoon:** stel de toon in van de herinnering. Kies een toon uit de lijst.

Wanneer de velden ingevuld zijn, druk je op de knop **Menu** en selecteer je “Opslaan”.

Goed om te weten: Op de knop **Terug** drukken, zal de afspraak ook opslaan als minsten één veld ingevuld is.

Alarm van de afspraak stoppen

Wanneer het alarm gaat, zijn volgende opties beschikbaar:

- Titel: de naam van de afspraak
- Stop: stop het alarm van de afspraak
- Snooze: stop het alarm, maar laat het 10 minuten later opnieuw afgaan.

Op de knop **Terug** drukken, zal het alarm ook stoppen.

Goed om te weten: de MiniVision zal het alarm niet afspelen als hij volledig uitgeschakeld is.

Afspraak wijzigen

Selecteer de afspraak die je wilt wijzigen. Wijzig de velden naar keuze en druk weer op **Menu** en “Opslaan” om de wijzigingen te bewaren.

Afspraak verwijderen

Selecteer de afspraak om te verwijderen. Druk op **Menu** om naar de opties te gaan en selecteer “Verwijderen”. Kies “Ja” om het verwijderen te bevestigen.

Alle afspraken verwijderen

Druk in het hoofdscherm op de knop **Menu** en selecteer “Alles Verwijderen”. Bevestig door “Ja” te kiezen.

Zoek een afspraak

Gebruik het alfanumerieke toetsenbord in het hoofdscherm om naar de titel van een afspraak te zoeken. De lijst van afspraken wordt gefilterd terwijl je typt.

FM Radio

Luister naar een radiostation in de buurt.

Radio luisteren

Om naar de radio te luisteren, bevestig je de oortjes aan de rechterkant van de MiniVision. Deze dienen als antenne.

- De knop **OK** wordt gebruikt om het afspelen te pauzeren of te hervatten
- De knop **Omhoog** wordt gebruikt om naar de volgende frequentie te gaan (in stappen van 0.1Mhz)
- De knop **Omlaag** wordt gebruikt om naar de vorige frequentie te gaan (in stappen van 0.1Mhz)

Goed om te weten: Houd de knop **Omhoog** of **Omlaag** ingedrukt om automatisch naar het volgende of vorige radiostation te gaan.

Voeg radiostation toe aan favorieten

Tijdens het luisteren naar een radiostation, houd je één van de numerieke toetsen van het toetsenbord (1 t.e.m. 9) ingedrukt om het aan je favorieten toe te voegen.

Wanneer je op deze toets drukt, zal de radio overschakelen naar dat station.

Met de knop **Menu** wordt deze lijst van favorieten getoond.

Kleursensor

De kleursensor heeft drie opties:

Kleuren herkennen

Gebruik de camera om een object te bekijken. De MiniVision laat weten welke kleur dat object heeft. Dit wordt elke seconde herhaald. Behaal het beste resultaat door de camera tussen 5 en 10 cm van het object te houden in een voldoende verlichte omgeving.

De lijst van kleuren die de MiniVision kan detecteren is: Rood, Oranje, Geel, Geel-groen, Groen, Smaragd, Turkoois, Blauw, Ultramarin, Paars, Fuchsia, Roze, Wit, Grijs en Zwart.

Het resultaat is afhankelijk van het omgevingslicht. Soms zal er extra informatie over de tint meegegeven worden: bleek, licht, donker, heel donker.

Sommige kleuren zijn moeilijk om te detecteren, zoals:

- Wit: Wanneer een object sterk verlicht is, zal dit aangegeven worden als wit, ook al is het object niet altijd wit. Meestal zullen objecten die wel wit zijn, aangegeven worden als lichtgrijs, bleek grijs of bleek geel, afhankelijk van het omgevingslicht.
- Zwart: Op dezelfde manier, zullen objecten in een donkere omgeving aangegeven worden als zwart. Objecten die echt zwart zijn, worden meestal aangeduid als donkergrijs of donkerblauw, afhankelijk van het omgevingslicht.
- Bruin: Deze kleur is een mix van drie primaire kleuren (rood, blauw en geel), waardoor dit vaak aangeduid wordt als donker oranje of donkerrood.

Kleur zoeken

Selecteer de kleur, die je wilt zoeken, uit een lijst. Scan de omgeving met de camera en wanneer de gewenste kleur gedetecteerd wordt, zal je een audiosignaal horen.

Signaal bij het vinden van een kleur

Verander het type van signaal bij het detecteren van een kleur in de functie hierboven. Drie opties zijn beschikbaar:

- Geluid: een hoorbaar signaal klinkt wanneer de kleur gevonden wordt.
- Trillen: de telefoon zal trillen.
- Geluid en Trillen: een combinatie van voorgaande signalen.

Rekenmachine

Voer eenvoudige berekeningen uit via het toetsenbord.

Voer berekening uit

Gebruik het numerieke toetsenbord om getallen en tekens in te geven.

- Met de toetsen **0** tot en met **9** voer je een getal in.
- Met de knop **Ster** voer je een teken in: plus, min, vermenigvuldigen, delen, punt of komma.
- Met de knoppen **Hekje** en **OK** voer je de berekening uit.
- Met de knop **Terug** verwijder je het laatst ingevoerde teken of getal.
- Met de knop **Menu** wordt de functie “Verwijderen” beschikbaar, om de invoer te resetten.

Goed om te weten: Na het uitvoeren van een berekening, kan je de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** gebruiken om het resultaat van de berekening te herhalen. Je kan ook meteen verder rekenen vanaf het laatste resultaat, door het invoeren van een teken en de rest van de berekening.

SOS

De MiniVision heeft een SOS-functie, waarmee bepaalde contacten gecontacteerd kunnen worden in noodsituaties.

Waarschuwing: KAPSYS kan niet verantwoordelijk gehouden worden voor rechtstreekse of onrechtstreekse schade, aangericht door het falen van de SOS-functie door een technisch probleem van het product of de onbeschikbaarheid van het netwerk.

SOS-functie Inschakelen / Uitschakelen

Met deze toepassing kan “automatisch” een contactpersoon gecontacteerd worden door te bellen of een bericht te sturen.

Om dit te starten, houd je de knop **Oproep beantwoorden** ingedrukt voor 5 seconden.

Om dit te stoppen, houd je de knop **Oproep beantwoorden** ingedrukt voor 5 seconden.

Goed om te weten: wanneer deze functie gestart is, wordt een waarschuwingsscherm getoond.

Stel de SOS-functie in

Voor het gebruik van de SOS-functie, moet je enkele zaken instellen:

- **SOS-knop:** schakel de SOS-functie in of uit. Standaard is de functie uitgeschakeld.
- **Vertraging van activatie:** stel het aantal seconden in dat je op de knop moet drukken voor de functie ingeschakeld wordt. Er zijn twee opties beschikbaar: 3 of 5 seconden. Standaard is 5 seconden geselecteerd.
- **Speel een alarm af:** schakel het afspelen van een alarm, bij activatie van deze functie, in of uit. Standaard is dit uitgeschakeld.
- **Telefoonnummers instellen:** stel telefoonnummers in van mensen die je wilt contacteren in geval van nood. Je kan maximum 10 nummers instellen, genummerd van 1 tot en met 10. Wanneer de functie geactiveerd wordt, zal het eerste contact opgebeld worden en/of zal er een bericht naar gestuurd worden. Daarna naar het tweede nummer, het derde, enzovoort. Je kan deze contacten toevoegen via twee manieren:
 - **Uit lijst met contacten:** kies het contact uit de lijst met contacten uit het telefoonboek.
 - **Telefoonnummer instellen:** voer het telefoonnummer manueel in met het toetsenbord.
- **Telefoonoproep:** bij activatie van de functie, zal het eerste contact opgebeld worden. Indien er niet opgenomen wordt, zal dit steeds verder gaan naar de volgende contacten die ingesteld zijn. Standaard is deze functie uitgeschakeld. Indien deze optie ingeschakeld is:
 - **Vertraging antwoord:** stelt het aantal seconden in dat de MiniVision wacht alvorens het volgende contact op te bellen in de lijst. Er zijn drie tijden beschikbaar: "15 seconden", "30 seconden" of "45 seconden". Standaard is "30 seconden" geselecteerd.
- **Bericht versturen:** stel in dat een bericht verstuurd wordt naar alle ingestelde contacten. Standaard is deze optie uitgeschakeld. Indien deze optie ingeschakeld is:
 - **Tekstbericht:** stel het bericht in dat verstuurd zal worden bij het activeren van de SOS-functie.

Instellingen

De instellingen zijn verdeeld in verschillende categorieën:

Weergave

Deze categorie bevat instellingen die gerelateerd zijn met het scherm en de weergave:

- **Helderheid:** er zijn vijf helderheidsniveaus beschikbaar: "Heel Laag", "Laag", "Medium", "Hoog", "Maximaal". Standaard is "Medium" geselecteerd.

Goed om te weten: de helderheid heeft een effect op het batterijverbruik.

- **Slaapstand:** stel de tijd in waarna de telefoon in slaapstand gaat, wanneer geen activiteit wordt geregistreerd. Er zijn zeven tijden beschikbaar: "15 seconden", "30 seconden", "1 minuut", "2 minuten", "5 minuten", "10 minuten" of "30 minuten". Standaard is "1 minuut" geselecteerd.

Goed om te weten: de tijd dat het scherm aan blijft, heeft een invloed op het batterijverbruik.

- **Lettergrootte:** stel de grootte van de tekst op het scherm in. Er zijn 4 groottes beschikbaar: "Klein" (5 regels op 1 scherm), "Medium" (4 regels op 1 scherm), "Groot" (3 regels op 1 scherm), "Erg groot" (2 regels op 1 scherm). Standaard is "Medium" geselecteerd.
- **Tekst- en achtergrondkleur:** stel het contrast in van de tekst met de achtergrond. Er zijn zes contrasten beschikbaar: "Wit op Zwart", "Zwart op Wit", "Blauw op Geel", "Geel op Blauw", "Geel op Zwart" en "Zwart op Geel". Standaard is "Wit op Zwart" geselecteerd.
- **Tekst scrolsnelheid:** een tekst die groter is dan de breedte van het scherm, zal automatisch scrollen wanneer ze geselecteerd is. Stel de snelheid in waarmee dit gebeurt, er zijn vijf snelheden beschikbaar: "Heel traag", "Traag", "Normaal", "Snel", "Heel snel". Standaard is "Normaal" geselecteerd.
- **Vertraagde tekstscrol:** stel de tijd in waarna de tekst begint te scrollen. Er zijn zes tijden beschikbaar: "0.25 seconden", "0.5 seconden", "1 seconde", "2 seconden", "3 seconden" of "4 seconden". Standaard is "1 seconde" geselecteerd.
- **Zwart scherm:** deze functie is voor mensen die volledig blind zijn. Het scherm zal dan altijd zwart zijn, waardoor het batterijverbruik verminderd wordt en je privacy behouden blijft. Standaard is dit uitgeschakeld.

Goed om te weten: Deze laatste optie is enkel beschikbaar wanneer de "schermlezer"-functie geactiveerd is (zie hieronder).

ScherMLEZER

Deze categorie bevat instellingen, gerelateerd aan het voorlezen van de schermen:

- **ScherMLEZER:** schakelt het voorlezen van schermen in of uit. Standaard is dit ingeschakeld. Dit betekent dat elk item dat geselecteerd wordt met de knoppen **Omhoog** en **Omlaag** zal uitgesproken worden.
- **Premium stemmen:** download stemmen met betere kwaliteit. Hiervoor is een internetverbinding nodig.
 - **Download een Premium Stem:** selecteer "Premium Stemmen" en bevestig door "Ja" te kiezen, waarna je de taal kan kiezen. Kies een mannelijke of vrouwelijke stem. Hierna zal het downloaden starten. Na het downloaden wordt een installatiescherm weergegeven. Selecteer "OK" om de stem te installeren.

Goed om te weten: Standaard download de MiniVision de Premium stem die overeenkomt met de huidige taal van het systeem. MiniVision ondersteunt maar één stem tegelijk en zal daarom de vorige stem verwijderen, wanneer je een nieuwe installeert.

- **Premium Stem verwijderen:** selecteer "Premium Stemmen" Wanneer er al een stem geïnstalleerd is, zal een scherm komen om bevestiging te vragen voor verwijderen. Selecteer "Ja".

- **Spreeksnelheid:** stel de spreeksnelheid in. Er zijn vijf snelheden beschikbaar: “Zeer langzaam”, “Langzaam”, “Normaal”, “Snel”, “Zeer snel”
Goed om te weten: De spreeksnelheid kan ook veranderd worden vanuit elk scherm door **Hekje + 4** of **Hekje + 5** in te drukken om respectievelijk de snelheid te verlagen of te verhogen.
- **Wake up Speech:** met deze functie wordt informatie uitgesproken wanneer de MiniVision uit slaapstand gaat. Tot zes items kunnen uitgesproken worden: huidige tijd, huidige datum, batterijniveau, netwerkstatus, aantal gemiste oproepen en het aantal nieuwe berichten. Standaard zijn “Huidige tijd” en “Batterijniveau” ingeschakeld.
- **Editor echo:** stel in hoe de tekst in invoervelden uitgesproken wordt. Er zijn vier types beschikbaar: “Geen echo” (er wordt niets uitgesproken), “Echo karakter per karakter” (elk karakter wordt uitgesproken), “Echo woord per woord” (bij elke spatie wordt het vorige woord uitgesproken), “Echo karakter en woord” (elk karakter wordt uitgesproken en na een spatie het hele woord). Standaard is “Echo karakter per karakter” ingesteld.
- **Positie in lijst:** laat de positie van het geselecteerde item in de lijst uitspreken, na het uitspreken van het item. Dit is standaard uitgeschakeld.
- **Paswoorden uitspreken:** wanneer de oortjes ingeplugd zijn, zullen de wachtwoorden, die ingetypt worden, uitgesproken worden. Dit is standaard ingeschakeld.

Bluetooth

Beheer verbindingen met Bluetooth-apparaten. Standaard is Bluetooth uitgeschakeld, deze moet eerst ingeschakeld worden voor de andere opties beschikbaar worden.

- **Gekoppelde apparaten:** beheer de instellingen van apparaten die al verbonden zijn met de MiniVision via Bluetooth. Selecteer het apparaat en krijg de keuze uit volgende opties:
 - **Niet verbonden / Verbonden:** geeft de status weer van het apparaat.
 - **Ontkoppel:** verbreek de verbinding met het apparaat.
- **Apparaten scannen:** geeft een lijst met zichtbare Bluetooth-apparaten in de buurt. Selecteer het apparaat waarmee je wilt verbinden. Als je een code moet invoeren, probeer dan 0000 of 1234. Als dit niet werkt, raadpleeg je de handleiding van het apparaat.

Goed om te weten: Controleer of Bluetooth aanstaat op het apparaat waarmee je wilt verbinden, als je het niet vindt in de lijst.

- **Hernoemen:** verander de naam van de MiniVision die wordt weergegeven in de lijst met Bluetooth-apparaten bij andere apparaten. Standaard is de naam "MiniVision".

Goed om te weten: Schakel Bluetooth uit wanneer je het niet gebruikt, om energieverbruik te verminderen.

Wifi

Activeer wifi op je MiniVision. Dit is standaard uitgeschakeld. Schakel wifi in voor volgende opties:

- **Status:** naam van de router.
- **Gekende netwerken:** beheer de routers waar je mee verbonden bent geweest. Selecteer uit de lijst voor volgende opties:
 - **Verbinden / Verbinding verbreken:** verbind met een opgeslagen netwerk of verbreek de verbinding met de huidige router.
 - **Vergeten:** verwijder de router uit de lijst van gekende netwerken.

- **Netwerken zoeken:** opent een lijst met beschikbare netwerken in de buurt. Selecteer een netwerk om ermee te verbinden. Voor beveiligde netwerken is een paswoord vereist.

Goed om te weten: Als de verbinding mislukt is, wilt dit meestal zeggen dat het paswoord verkeerd was. Schakel wifi uit om het energieverbruik te verminderen.

Netwerk

Beheer de netwerkinstellingen:

- **Vliegtuigmodus:** schakel alle bronnen uit die radiogolven uitzenden (wifi, Bluetooth en mobiele netwerken. Standaard is deze modus uitgeschakeld.
- **Mobiele data:** schakel het gebruik van mobiele data in of uit. Standaard is dit ingeschakeld. Als dit uitgeschakeld is, zullen software updates, download, spraakherkenning,... enkel gedaan worden via wifi.
- **Data roaming:** schakel het gebruik van mobiele data in of uit wanneer je in het buitenland bent. Standaard is dit ingeschakeld.

Goed om te weten: Soms is het nodig om deze optie in te schakelen in eigen land om internet te gebruiken.

Beveiliging

Beheer de beveiligingsinstellingen.

- **SIM vergrendeling:** enkel beschikbaar wanneer een simkaart geplaatst is. Twee opties zijn beschikbaar:
 - **Vergrendel simkaart:** stel in of de simkaart beveiligd is met de pincode of niet. Wanneer deze optie uitgeschakeld is, hoef je de pincode niet meer in te geven bij het opstarten.
 - **Pincode wijzigen:** wijzig de pincode van de simkaart. Hiervoor moet je eerst de oude pincode invoeren.
- **Phone lock:** kies de beveiliging voor het ontwaken uit slaapstand. Er zijn drie opties:
 - **Geen:** geen extra beveiliging. Dit is de standaardoptie.
 - **Vergrendel met code:** stel een code in van 4 cijfers, die ingevoerd moet worden bij het ontwaken uit slaapstand.
 - **Vergrendel met Ster:** bij het ontwaken uit slaapstand, moet de knop **Ster** ingedrukt gehouden worden.

Taal

Stel de taal in van de MiniVision.

Toetsenbord

Toetsenbordinstellingen:

- **Trilfeedback:** trillen bij het drukken op een toets. Dit is standaard uitgeschakeld.
- **Geluidsfeedback:** hoor een signaal bij het drukken op een toets. Dit is standaard ingeschakeld.
- **Trillen na invoeren van tekens:** trillen bij het invoeren van een karakter in een invoerveld. Dit is standaard uitgeschakeld.
- **Piepen na invoeren van tekens:** hoor een signaal bij het invoeren van een karakter in een invoerveld. Dit is standaard ingeschakeld.
- **Vertraging bij invoeren van karakter:** stel de tijd in waarna een karakter bevestigd wordt tijdens het invoeren. Er zijn vijf tijden beschikbaar: "0.3 seconde", "0.5 seconde", "1 seconde", "2 seconden" of "3 seconden". Standaard is "1 seconde" geselecteerd.
- **Opnemen met toetsen 0-9:** beantwoord een inkomende oproep door te drukken op een toets van 0 tot en met 9. Dit is standaard ingeschakeld.

Datum en tijd

Stel de datum en tijd in:

- **Automatische datum en tijd:** gebruik het netwerk om de tijd en datum in te stellen. Dit is standaard ingeschakeld. Indien het uitgeschakeld wordt, zijn volgende instellingen beschikbaar:
- **Stel datum in:** kies eerst het jaar, dan de maand en uiteindelijk de dag.
- **Stel tijd in:** kies eerst het uur en daarna de minuten.
- **Gebruik 24-uurs klok:** stel de tijdsweergave in met 24 uren of 12 uren (AM / PM). De standaardinstelling hangt af van de gekozen taal van de MiniVision.

Over de telefoon

Bekijk de telefoonstatus en update de software:

- **Systeemupdates:** update de MiniVision naar een nieuwe versie via een internetverbinding. Controleer dit regelmatig om de laatste versie te installeren. Als een nieuwe versie beschikbaar is, selecteer je “Download” om de versie te downloaden en selecteer daarna “Installeren”. Hierna moet de MiniVision herstarten.
- **Status:** geeft informatie over volgende onderdelen:
 - **Batterijstatus:** geeft het batterijniveau weer.
 - **Serienummer:** serienummer van het product.
 - **IMEI:** IMEI-nummer van het product.
 - **Bluetooth-adres:** Bluetooth adres van het product.
 - **Wifi MAC-adres:** Wifi MAC adres van het product.
 - **Simkaartstatus:** informatie over de simkaart:
 - **Netwerk:** naam van de telefoonmaatschappij
 - **Signaalsterkte:** sterkte van het GSM-signaal (geen signaal, zwak signaal, gemiddeld signaal, goed signaal, uitstekend signaal).
 - **Type mobiel netwerk:** type van het huidige mobiele netwerk (2G, 3G, 4G).
 - **Roaming:** toont of de simkaart roaming gebruikt (ja of nee)
 - **Mijn telefoonnummer:** het telefoonnummer van de simkaart
- **Model nummer:** modelnaam van de telefoon
- **Huidige firmware versie:** het nummer van de softwareversie.

Technische Specificaties

Ontwerp

- **Dimensions:** 124 x 51 x 13 mm / 5 x 2 x 0.5 in
- **Weight:** 100 g
- **Display:** 2.4" / QVGA (240 x 320 pixels)

Hardware

- **Processor:** Dual Core Cortex-A7, tot 1.0GHz
- **Platform:** Qualcomm Snapdragon 250
- **Intern Geheugen:** RAM 512MB, Flash 4GB
- **Extern Geheugen:** SD-kaart, tot 32GB
- **Mobiel netwerk:** 4G / 3G / 2G
- **Draadloze netwerken:** Wifi and Bluetooth 4.1
- **Formaat simkaart:** Nano SIM
- **Aansluitingen:** audio jack 3.5 mm, Micro USB
- **Energieverbruik:**
 - **Batterij:** 1400mAh Li-ion
 - **Stand-by tijd:** 300 uur
 - **Spreektijd:** 7 uur
- **SAR:** 1.21 W/Kg normaal gebruik/ 1.30 W/Kg intensief gebruik
- **Flash LED en Camera:** 2 Mpixels
- **Beltonen en trilfunctie**

In geval van problemen

Voordat contact opgenomen wordt met de klantendienst, kunnen we het volgende aanraden:

- Om de prestaties van de telefoon te verbeteren, is het aangeraden om de telefoon regelmatig uit te schakelen.
- Voor optimaal gebruik, is het aangeraden om de batterij volledig op te laden en enkele zaken te controleren:

De telefoon gaat niet aan / Ik heb een zwart scherm

- Houd de knop **Oproep beëindigen** ingedrukt totdat het scherm aan gaat.
- Controleer het batterijniveau.
- Controleer de aansluitingen van de batterij. Haal de batterij eruit en plaats ze opnieuw. Zet de telefoon weer aan.

De leesbaarheid van mijn scherm is niet goed

- Reinig het scherm.
- Pas de helderheid van het scherm aan naargelang de omgeving.

Mijn telefoon schakelt automatisch uit

- Druk op de knop **Oproep beëindigen** om de telefoon in te schakelen.
- Controleer het batterijniveau.

Mijn telefoon heeft een laag batterijniveau

- Ga na dat je de telefoon lang genoeg hebt opgeladen (minstens 4 uur).
- Om het energieverbruik te verminderen, kan je wifi en Bluetooth uitschakelen indien dit niet wordt gebruikt. Ook de helderheid van het scherm kan aangepast worden.

Mijn telefoon laadt niet goed op

- Ga na dat de batterij niet volledig ontladen is.
- Ga na dat de batterij opgeladen wordt binnen normale temperaturen (0°C - 40°C).
- Ga na dat de batterij goed geplaatst is.
- Ga na dat de correcte batterij en oplader gebruikt worden (meegeleverd door KAPSYS).
- Ga de compatibiliteit na van stopcontacten in het buitenland.

Mijn telefoon is niet verbonden met een netwerk

- Controleer of het ergens anders wel lukt.
- Controleer het gebied bij je dienstverlener
- Ga na dat vliegtuigmodus uitgeschakeld is
- Controleer de geldigheid van de simkaart bij je dienstverlener
- Probeer het later nog eens. Misschien is het netwerk overbelast.
- Verwijder en plaats de simkaart opnieuw.

Simkaart fout / Kan geen functies uitvoeren

- Controleer dat de simkaart correct geplaatst is.
- Controleer dat de simkaart niet beschadigd is.

Ik kan niet bellen

- Ga na dat het telefoonnummer correct is.
- Voor gesprekken in het buitenland, controleer de landcode.
- Controleer dat de telefoon verbonden is met een netwerk dat niet overbelast of onbeschikbaar is.
- Controleer dat vliegtuigmodus uitgeschakeld is.

Ik kan geen oproepen ontvangen

- Controleer dat de telefoon aan staat en verbonden is met een netwerk dat niet overbelast of onbeschikbaar is.
- Ga na dat vliegtuigmodus uitgeschakeld is.

De geluidskwaliteit van gesprekken is niet optimaal

- Tijdens een gesprek kan je het volume regelen met de knoppen **Links** en **Rechts**.
- Controleer het ontvangstniveau van de GSM met **Hekje + 1**.

Er wordt geen oproep gemaakt wanneer ik naar een nummer bel vanuit mijn contactenlijst

- Controleer of het nummer correct geregistreerd is in het contact.
- Ga na of het nummer de landcode bevat indien je naar het buitenland belt.

Bellers kunnen geen bericht achterlaten op mijn voicemail

- Bekijk dit met je dienstverlener.

Ik heb geen toegang tot mijn voicemail

- Ga na dat het nummer van de voicemail van je dienstverlener correct ingevoerd is.
- Probeer het later nog eens. Misschien is het netwerk overbelast.

Mijn simkaart is geblokkeerd

- Wanneer je 3 keer een onjuiste pincode ingegeven hebt, moet je contact opnemen met de dienstverlener voor je pukcode.

Over dit document

De informatie in dit document kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Kapsys behoudt zich het recht voor de inhoud van dit document te wijzigen zonder de verplichting om enig persoon of entiteit dan ook dit te melden. Kapsys aanvaardt geen aansprakelijkheid voor technische of redactionele fouten of omissies in dit document, noch voor incidentele schade of gevolgschade voortvloeiend uit de prestaties of het gebruik van dit document. Kapsys streeft naar continue verbetering van de kwaliteit en de kenmerken van dit product, daarom raadt KAPSYS u aan om zijn website (www.kapsys.com) te bezoeken om de nieuwste update documentatie, met betrekking tot het gebruik en de werking van dit toestel, te krijgen. Op vol vermogen kan langdurig luisteren van de muzikspeler het gehoor van de gebruiker beschadigen.

Juridische notities en Garantie

Voorzorgen voor gebruik en waarschuwingen

- Gebruik uw telefoon en zijn accessoires met zorg en vermijd zware schokken
- Haal het toestel niet uiteen, anders vervalt de garantie
- Maak het toestel enkel proper met een zachte droge doek. Geen chemische producten gebruiken, geen reiniging of schuurmiddelen, ze zouden het toestel kunnen beschadigen
- Dit toestel is niet waterdicht. Bescherm het tegen vocht en vloeistoffen. Als uw toestel nat of vochtig is, haal de batterij eruit en laat hem drogen
- Gebruik uw toestel niet naast een warmtebron en houd hem niet in een warme of vochtige locatie
- Gebruik uw toestel niet nabij magnetische velden
- Gebruik uw toestel niet als het scherm gebroken of gebarsten is want u zou u kunnen verwonden
- Gebruik uw toestel niet in explosieve atmosferen
- Gebruik uw toestel niet in zorginstellingen en vraag de toelating voordat u uw telefoon langs een medisch materiaal gebruikt
- Laad uw batterij niet op bij temperaturen lager dan 0°C (32°F) en hoger dan 45°C (113°F)
- Gebruik uw toestel niet in extreme temperaturen. Gebruikstemperaturen: -10°C (14°F) tot +55°C (131°F), temperatuur voor korte termijnen: -20°C (-4°F) tot +60°C (140°F), temperaturen voor lange termijnen: -10°C (-4°F) tot +25°C (77°F)
- Als u het toestel lang gebruikt, zou het kunnen opwarmen
- Voor een optimaal gebruik, zet het toestel regelmatig uit en haal de batterij eruit

Gezondheid en Veiligheid

- Laat uw toestel buiten gebruik van kleine kinderen
- Houd altijd uw handen vrij als u een auto bestuurt: rijd op verantwoordelijke wijze en respecteer veiligheidsregels
- Bescherm uw gehoor: beperk de duur van het gebruik met een hoog volume van oortjes en luidspreker
- Als u een medisch implantaat heeft of met iemand in contact bent die er een heeft, en twijfelt of u het apparaat kan gebruiken, raadpleeg dan de arts
- Apparatuur met radiosignalen kan de goede werking van medische apparatuur verstoren

Garantie

Contacteer uw verkoper bij het stukgaan van het product.

Er wordt geen garantie gegeven in volgende gevallen:

Normale slijtage van het toestel en verminderen van de herlaadcapaciteit van de batterij.

Schade resulterend van ongepast gebruik, vochtigheid of vloeistoffen en blootstelling aan een warmtebron.

Barsten of breuken of zichtbare schade door botsingen.

Het niet respecteren van de gebruiksaanwijzingen, de incidenten, de verwaarlozing, het ondeskundig gebruik of het gebruik dat niet conform is aan de instructies die bij het toestel gegeven zijn.

Kortsluiting van de batterij of de batterij gebruiken in een ander product.

Het gebruik van accessoires of aansluitingen die niet aangeraden worden door de fabrikant.

Schade, opgelopen door herstellingen van personen die niet geautoriseerd zijn door KAPSYS.

Het is aangeraden om één of meerder back-ups te maken van data die opgeslagen is op uw product. De verkoper kan niet verantwoordelijk gehouden worden voor het verlies van data na het slecht werken, repareren of vervangen van uw toestel.

De netwerk diensten of het cellulaire systeem worden beheerd door communicatie netwerken en installaties waar KAPSYS geen enkele controle over heeft .Kapsys kan aldus hiervan de beschikbaarheid en de werking niet garanderen. Het is u aangeraden om rechtstreeks met de leveranciers van deze diensten contact te nemen voor alle hulp bij deze diensten

Specific Absorption Rate Information

Uw MiniVision is een ontvanger. Het is ontworpen om aan de aanbevelingen van de Europese Unie voor blootstelling aan radiogolven limieten te voldoen. Aanbevelingen voor de blootstelling voor mobiele apparaten maken gebruik van een maateenheid die bekend staat als de Specific Absorption Rate of SAR.

De hoogste waarden voor gebruik van het apparaat zijn:

- Oor: 0.65 W / Kg (op 10 gram lichaamsweefsel)
- Lichaam: 1.30 W / Kg (op 10 gram lichaamsweefsel)

De SAR-limiet in de richtlijnen van het ICNIRP is 2,0 watt / kilogram (W / kg) gemiddeld voor 10 gram lichaamsweefsel.

Bij testen om de DAS te bepalen, wordt het apparaat in standaardposities gebruikt en wordt geëxploiteerd op het hoogste gecertificeerde vermogen in alle geteste frequentiebanden. Het werkelijke SAR-niveau van een apparaat tijdens gebruik kan ver onder de maximale waarden zijn, omdat het apparaat zo is ontworpen dat het enkel de nodige energie gebruikt om het netwerk te bereiken. Deze waarde kan veranderen afhankelijk van een aantal factoren, zoals de afstand van een basisstation van het netwerk.

Indien het product niet op het oor gedragen wordt, maar in de hand, of dicht bij het lichaam, is het aan te raden om een afstand van 1.5 cm te houden tussen de achterkant van het product en het lichaam.

Het gebruik van accessoires kan resulteren in andere SAR-waarden. SAR-waarden kunnen variëren, afhankelijk van de testnormen en van de presentatie van de informatie normen, bestaande in de verschillende landen en volgens de netwerkband.

Klantendienst

Voor meer informatie, contacteer de Klanten Dienst van uw verkoper of schrijf ons naar het volgende adres: Service Clients KAPSYS – 790 avenue du Docteur Maurice Donat 06250 MOUGINS SOPHIA ANTIPOLIS, France. U kan ook onze website bezoeken: www.kapsys.com.

Handelsmerken

De namen van bedrijven en van de vermelde producten in dit document, en in de handleidingen, zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van hun respectieve eigenaars.

KAPSYS woorden, handelsmerken en logo's zijn handelsmerken van KAPSYS SAS.

Bluetooth woorden, handelsmerken en logo's zijn geregistreerde handelsmerken van Bluetooth SIG Inc.

Nuance is een geregistreerd handelsmerk van Nuance Corporation Inc.

Alle merk- en productnamen zijn handelsmerken van geregistreerde handelsmerken van hun respectievelijke eigenaars.

Index – Navigatietoetsen

De tabel toont de verschillende functies van de navigatietoetsen:

Toets	Actie
Oproep beantwoorden	Inkomende oproep opnemen. Open de toepassing Telefoon.
Oproep beantwoorden ingedrukt houden	Start het « SOS » process.
Oproep beëindigen	Keer terug naar het thuis scherm. Activeer slaapstand vanuit het thuis scherm of laat de telefoon weer uit slaapstand gaan. Beëindig huidige gesprek. Wijs inkomende oproep af.
Oproep beëindigen ingedrukt houden	Zet de MiniVision aan / uit
Omhoog	Ga naar het vorige item.
Omlaag	Ga naar het volgende item.
Omhoog ingedrukt houden	Ga naar het eerste item in de lijst.
Omlaag ingedrukt houden	Ga naar het laatste item in de lijst.
Links	Verlaag het volume. Verplaats de cursor naar links in een invoerveld.
Rechts	Verhoog het volume Verplaats de cursor naar rechts in een invoerveld.
OK	Selecteer het gemarkeerde item.
OK ingedrukt houden	Schakel spraakherkenning in bij een invoerveld.
Short press Terug	Ga naar het vorige scherm. Verwijder het karakter links van de cursor.
Terug ingedrukt houden	Maak het hele invoerveld leeg.
Menu	Open extra opties.

Index – Alfnumerieke toetsen

De tabel toont acties die uitgevoerd kunnen worden met de alfnumerieke toetsen in een

Toets	Actie
1	Voer één van volgende karakters in (blijven drukken): 1 . ? ! @ - _ , ' \ " () / : ; + & % * = < > € £ \$ ¥ ¢ \ [] { } \ ~ ^ ` i §
2	Voer één van volgende karakters in (blijven drukken): a b c 2 A B C
3	Voer één van volgende karakters in (blijven drukken): d e f 3 D E F
4	Voer één van volgende karakters in (blijven drukken): g h l 4 G H I
5	Voer één van volgende karakters in (blijven drukken): j k l 5 J K L
6	Voer één van volgende karakters in (blijven drukken): m n o 6 M N O ô œ ö ñ ò
7	Voer één van volgende karakters in (blijven drukken): p q r s 7 P Q R S
8	Voer één van volgende karakters in (blijven drukken): t u v 8 T U V
9	Voer één van volgende karakters in (blijven drukken): w x y z 9 W X Y Z
0	Voer één van volgende karakters in (blijven drukken): Spatie, 0, nieuwe lijn
Ster	Verander de indeling van het toetsenbord (blijven drukken): Normaal, Shift, Numeriek
Hekje	1 ^{ste} keer: Open de lijst met speciale tekens: . , ; : ! ? @ & > < = - + * / \ # () { } [] % " ' ~ ^ ` \$ € £ § _ 2 ^{de} keer: Open de lijst met emoticons.

invoerveld.

Index – Hulptoetsen Toegankelijkheid

De tabel toont toetsencombinaties die beschikbaar zijn in elk scherm:

Toetsen	Actie
Hekje + 1	Telefoonstatus: tijd, batterijniveau, wifi-status, Bluetooth-status, netwerkstatus.
Hekje + 2	Lees alle items uit de lijst, van boven naar onder.
Hekje + 3	Niet toegewezen.
Hekje + 4	Verlaag de spraaksnelheid.
Hekje + 5	Verhoog de spraaksnelheid.
Hekje + 6	Niet toegewezen.
Hekje + 7	Herhaal het laatste element dat uitgesproken werd door de MiniVision.
Hekje + 8	Spel het laatste element dat uitgesproken werd door de MiniVision (karakter per karakter)
Hekje + 9	Niet toegewezen.
Hekje + 0	Open telefooninstellingen.
Hekje + Omhoog	Niet toegewezen.
Hekje + Omlaag	Niet toegewezen.
Hekje + Links	Niet toegewezen.
Hekje + Rechts	Niet toegewezen.

Index – Hulptoetsen invoerveld

De tabel toont de toetsencombinaties die beschikbaar zijn in een invoerveld:

Toetsen	Actie
Ster + 1	Niet toegewezen.
Ster + 2	Niet toegewezen.
Ster + 3	Knip de geselecteerde tekst.
Ster + 4	Niet toegewezen.
Ster + 5	Niet toegewezen.
Ster + 6	Kopieer de geselecteerde tekst.
Ster + 7	Niet toegewezen.
Ster + 8	Niet toegewezen.
Ster + 9	Plak een tekst.
Ster + 0	Niet toegewezen.
Ster + Omhoog	Niet toegewezen.
Ster + Omlaag	Niet toegewezen.
Ster + Links	Selecteer het karakter links van de cursor (kan meerdere malen gebruikt worden om een deel van de tekst te markeren).
Ster + Rechts	Selecteer het karakter rechts van de cursor (kan meerdere malen gebruikt worden om een deel van de tekst te markeren).